

Zmluva o dielo, licenčná a príkazná zmluva

uzatvorená v zmysle ustanovenia § 536 a nasl. zákona 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov a ustanovenia § 65 a nasl. a § 91 zákona č. 185/2015 Z. z. Autorský zákon v platnom znení a ustanovenia § 724 a nasl. zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník (ďalej len „Zmluva“) medzi týmito zmluvnými stranami:

Objednávateľ

Obchodné meno: **IDS Východ, s. r. o.**
Sídlo: Turgenevova 36, 040 01 Košice
Adresa na doručovanie: Bačíkova 7, 040 01 Košice
Zastúpený: Ing. Milan Škorupa, PhD., konateľ
Ing. Radovan Hužvík, konateľ
IČO: 52 681 734
IČDPH: SK 2121104293
Bankové spojenie : VÚB, a.s.
IBAN: SK39 0200 0000 0041 9152 7355
Zápis v: Obchodnom registri MS Košice, Oddiel: Sro, Vložka číslo: 47373/V

/ďalej len „Objednávateľ“/

a

Zhotoviteľ

Meno a priezvisko: **Jakub Loginow**
Trvalý pobyt:
Dátum narodenia:
Bankové spojenie :
IBAN:
Občan:

/ďalej len „Zhotoviteľ“/

/Objednávateľ a Zhotoviteľ spolu ďalej aj ako „zmluvné strany“
a jednotlivo ako „zmluvná strana“/

I. Predmet Zmluvy

1. Zhotoviteľ sa zaväzuje vykonať vo vlastnom mene, na vlastnú zodpovednosť a za podmienok dohodnutých v tejto Zmluve odborné analytické dielo zamerané na dopravný systém Poľskej republiky, organizáciu a kompetencie verejnej dopravy, dopravnú infraštruktúru, rozvojové zámery, cezhraničné dopravné väzby v území Poľsko – Slovensko – Ukrajina, ako aj identifikáciu podkladov využiteľných pre analytické a modelárske činnosti Objednávateľa (ďalej len „Dielo“).

2. Predmetom tejto Zmluvy je aj:
 - a) udelenie Licencie – súhlasu na použitie Diela uvedeného v bode 1. tohto článku, za podmienok uvedených v článku III. tejto Zmluvy,
 - b) príkaz Objednávateľa na prípravu/realizáciu pracovných stretnutí s relevantnými partnermi alebo verejnými inštitúciami v Poľsku v kontexte jednotlivých výstupov upravených v čl. II bod 1 Zmluvy.
3. Zhotoviteľ vyhlasuje, že Dielo vytvorí vlastnou tvorivou prácou, osobne, pri jeho tvorbe nezasiahne do cudzích autorských práv, a že nič z obsahu svojho autorského práva na toto Dielo neprevedie na inú osobu okrem Objednávateľa.
4. Objednávateľ sa zaväzuje riadne a včas vykonané Dielo prevziať a zaplatiť za vykonané Dielo dohodnutú odmenu vo výške a spôsobom tak, ako určuje táto Zmluva.
5. Spracovanie návrhu komunikačných a propagačných aktivít zameraných na podporu cezhraničných dopravných spojení medzi Slovenskou republikou a Poľskou republikou vrátane prípravy informačných podkladov pre partnerov a cestujúcu verejnosť.

II. Obsah a rozsah Diela

1. Zhotoviteľ sa zaväzuje odovzdať šesť čiastkových mesačných výstupov:

Výstup č. 1

- Spracovanie analytického podkladu k organizácii a kompetenciám dopravy v Poľsku.
- Spracovanie prehľadu relevantných dokumentov a zdrojov informácií.
- Marketingová podpora cezhraničných dopravných spojení
- Príprava/realizácia pracovného stretnutia s relevantnou inštitúciou alebo partnerom v Poľsku vrátane stručného zápisu.

Výstup č. 2

- Spracovanie analytického podkladu k dopravnej infraštruktúre a dopravným službám.
- Spracovanie prehľadu rozvojových plánov a strategických zámerov.
- Marketingová podpora cezhraničných dopravných spojení
- Príprava/realizácia pracovného stretnutia s relevantným partnerom alebo verejnou inštitúciou v Poľsku vrátane stručného zápisu.

Výstup č. 3

- Spracovanie analytického podkladu k dátam, informačným systémom a digitálnym nástrojom.
- Marketingová podpora cezhraničných dopravných spojení
- Spracovanie prehľadu zdrojov využiteľných pre dopravné analýzy a modelovanie.

- Príprava/realizácia pracovného stretnutia s odbornou organizáciou alebo zástupcami dopravného sektora vrátane stručného zápisu.

Výstup č. 4

- Spracovanie analytického podkladu k cezhraničnej mobilite a dopravným väzbám SR-PL-UA.
- Marketingová podpora cezhraničných dopravných spojení
- Spracovanie prehľadu hraničných priechodov a súvisiacich rozvojových aktivít.
- Príprava/realizácia pracovného stretnutia alebo konzultácie s relevantným subjektom pôsobiacim v prihraničnom území vrátane stručného zápisu.

Výstup č. 5

- Spracovanie komparatívnej analýzy vybraných dopravných riešení a prístupov.
- Spracovanie súhrnu identifikovaných príležitostí a odporúčaní.
- Marketingová podpora cezhraničných dopravných spojení
- Príprava/realizácia pracovného stretnutia s odborným alebo akademickým partnerom vrátane stručného zápisu.

Výstup č. 6

- Spracovanie záverečného analytického dokumentu sumarizujúceho získané poznatky.
- Marketingová podpora cezhraničných dopravných spojení
- Spracovanie manažérskeho zhrnutia a odporúčaní pre objednávateľa.
- Príprava/realizácia záverečného odovzdávacieho stretnutia a prezentácie výsledkov vrátane stručného zápisu.

III.

Rozsah licencie a spôsob použitia Diela

1. Zhotoviteľ je oprávnený vykonávať majetkové práva k Dielu, a je oprávnený udeľovať licenciu na použitie Diela v rozsahu podľa tejto Zmluvy.
2. Zhotoviteľ je poskytovateľom licencie a Objednávateľ nadobúdateľom práv z duševného vlastníctva k Dielu.
3. Zhotoviteľ udeľuje Objednávateľovi Licenciu v neobmedzenom rozsahu na dobu neurčitú, v súlade s trvaním majetkových práv Autora podľa § 32 Autorského zákona, bez možnosti jej odvolania.
4. Zhotoviteľ Diela nesmie udeliť tretej osobe Licenciu na spôsob použitia Diela udelený Licenciou dohodnutou v tejto Zmluve a je povinný sám sa zdržať použitia Diela spôsobom, na ktorý udelil Licenciu. Zmluva uzatvorená v rozpore s týmto ustanovením je neplatná. Zhotoviteľ je oprávnený použiť Dielo len pre potreby zverejnenia informácie o jeho autorstve, vždy však spôsobom nepoškodzujúcim práva a oprávnené záujmy Objednávateľa.

5. Zhotoviteľ týmto udeľuje Objednávateľovi súhlas na použitie Diela spôsobom, v rozsahu a na čas nevyhnutný na dosiahnutie účelu tejto Zmluvy.
6. Odmena Zhotoviteľa za poskytnutie licencie je obsiahnutá v celkovej cene za Dielo.
7. Akákoľvek úprava, rozmnožovanie a použitie Diela spôsobom, ktorý odporuje účelu tejto Zmluvy je zakázané a podlieha písomnému súhlasu Zhotoviteľa, pričom za každé takto odsúhlasené použitie má Zhotoviteľ nárok na primeranú odmenu.

IV.

Lehota a spôsob odovzdania Diela, vady Diela

1. Zhotoviteľ sa zaväzuje odovzdať vytvorené Dielo nasledovne:
 - a) Výstup č. 1 v lehote do 30. 9. 2026
 - b) Výstup č. 2 v lehote do 31. 10. 2026
 - c) Výstup č. 3 v lehote do 30. 11. 2026
 - d) Výstup č. 4 v lehote do 31. 12. 2026
 - e) Výstup č. 5 v lehote do 31. 01. 2027
 - f) Výstup č. 6 v lehote do 28. 02. 2027
2. Zmluvné strany sa dohodli, že Protokol o prevzatí a odovzdaní Diela bude obsahovať najmä:
 - označenie zmluvných strán;
 - špecifikáciu preberaného Diela;
 - dátum prevzatia;
 - podpisy oprávnených zástupcov zmluvných strán.
3. Zmluvné strany sa dohodli, že prevzatie Diela, môže byť Objednávateľom odmietnuté pre vady Diela, a to až do ich odstránenia v primeranej lehote, ktorú určia zmluvné strany dohodou, najviac však 30 kalendárnych dní. Objednávateľ je povinný vady Diela bez zbytočného odkladu, písomne (e-mailom alebo listom) oznámiť Zhotoviteľovi, pričom Objednávateľ opisom špecifikuje namietanú vadu Diela.
4. Termín plnenia podľa bodu 1. tohto článku sa predlžuje o dni, v ktorých nebude možné pokračovať vo vykonávaní prác na Diele z dôvodov zapríčinených nepredvídateľnými udalosťami nezapríčinenými Zhotoviteľom, na ktoré nemá Zhotoviteľ vplyv. Tomuto režimu podlieha tiež nemožnosť riadneho postupu prác Zhotoviteľa pre prekážky ležiace na strane Objednávateľa.
5. Zhotoviteľ nie je v omeškaní s plnením záväzku, ak mu Objednávateľ neposkytol potrebnú súčinnosť.

V.

Práva a povinnosti zmluvných strán

1. Zhotoviteľ:
 - a) zaväzuje sa vykonať Dielo, osobne v plnom rozsahu a v požadovanej kvalite a dodržiavať dohodnuté podmienky podľa tejto Zmluvy;

- b) zaväzuje sa dodržať dohodnuté lehoty a odovzdať Dielo Objednávateľovi tak, aby bol splnený účel vytvorenia Diela;
- c) má právo na poskytnutie potrebnej súčinnosti od Objednávateľa;
- d) je povinný bez zbytočného odkladu upozorniť Objednávateľa na nevhodnú povahu alebo vadu vecí, podkladov alebo pokynov daných mu Objednávateľom na vykonanie Diela. Zhotoviteľ je povinný urobiť tak vždy, ak mohol túto nevhodnosť zistiť pri vynaložení odbornej spôsobilosti;
- e) má právo po predchádzajúcej výzve adresovanej Objednávateľovi prerušiť vykonávanie Diela v prípade, že Objednávateľ je v omeškaní s plnením si povinnosti vyplývajúcej z tejto Zmluvy;
- f) zaväzuje sa zachovávať mlčanlivosť o všetkých skutočnostiach, ktoré sa dozvedel pri vykonávaní Diela pre Objednávateľa v súvislosti s plnením tejto Zmluvy;
- g) má právo po riadnom a včasnom odovzdaní Diela, za podmienok špecifikovaných v tejto Zmluve na úhradu dohodnutej odmeny v zmysle článku VI. tejto Zmluvy;

2. Objednávateľ:

- a) zaväzuje sa poskytovať Zhotoviteľovi potrebnú súčinnosť pri vykonaní Diela;
- b) má právo na kontrolu obsahovej časti Diela;
- c) zaväzuje sa za riadne a včas vykonané Dielo zaplatiť Autorovi dohodnutú odmenu v zmysle článku VI. tejto Zmluvy.

VI. Odmena

1. Zmluvné strany sa dohodli, že odmena za Dielo a udelenie Licencie je vo výške 3 120 Eur (slovom: tritisícstodvadsať Eur). Odmena za Dielo a udelenie Licencie bude uhradená nasledovne:
 - a) 520 Eur (slovom: päťsto dvadsať Eur) do 14 dní od podpisu preberacieho protokolu o odovzdaní Výstupu č. 1
 - b) 520 Eur (slovom: päťsto dvadsať Eur) do 14 dní od podpisu preberacieho protokolu o odovzdaní Výstupu č. 2
 - c) 520 Eur (slovom: päťsto dvadsať Eur) do 14 dní od podpisu preberacieho protokolu o odovzdaní Výstupu č. 3
 - d) 520 Eur (slovom: päťsto dvadsať Eur) do 14 dní od podpisu preberacieho protokolu o odovzdaní Výstupu č. 4
 - e) 520 Eur (slovom: päťsto dvadsať Eur) do 14 dní od podpisu preberacieho protokolu o odovzdaní Výstupu č. 5
 - f) 520 Eur (slovom: päťsto dvadsať Eur) do 14 dní od podpisu preberacieho protokolu o odovzdaní Výstupu č. 6
2. Zmluvné strany sa dohodli, že činnosti súvisiace s Čl. I bod 2 písm. b) sú bezodplatné.
3. Zmluvné strany sa dohodli, že odmena podľa bodu 1. tohto článku bude Zhotoviteľovi uhradená Objednávateľom formou bezhotovostného prevodu, na bankový účet Zhotoviteľa uvedený v záhlaví tejto Zmluvy.

VII. Ukončenie Zmluvy

1. Zmluvné strany sa dohodli, že Zmluvu je možné ukončiť na základe písomnej dohody zmluvných strán alebo písomným odstúpením od Zmluvy.
2. Objednávateľ a Zhotoviteľ sú oprávnení odstúpiť od Zmluvy výlučne v prípade, ak niektorá zo zmluvných strán poruší dohodnuté zmluvné povinnosti a ani v dodatočnej lehote určenej v písomnej výzve nezjedná nápravu. Účinky odstúpenia od Zmluvy nastanú dňom, keď prejav vôle jednej zmluvnej strany o odstúpení bude doručený druhej zmluvnej strane.
3. Objednávateľ má právo odstúpiť od Zmluvy v zmysle Autorského zákona aj v prípade, ak má Dielo neodstrániteľné nedostatky. Ak má Dielo nedostatky odstrániteľné, Objednávateľ môže odstúpiť od Zmluvy, ak ich Zhotoviteľ neodstráni ani v primeranej lehote, ktorú mu Objednávateľ poskytol.

VIII. Sankcie

1. Zhotoviteľ sa zaväzuje zaplatiť Objednávateľovi zmluvnú pokutu za oneskorené dodanie Diela, vo výške 0,05% z odmeny za Dielo a udelenie Licencie, a to za každý aj začatý deň omeškania dodania Diela, po lehote dohodnutej v článku IV. bod 1. tejto Zmluvy.
2. Objednávateľ sa v prípade omeškania s úhradou odmeny za Dielo a udelenie Licencie, podľa článku VI. bod 1 tejto Zmluvy zaväzuje zaplatiť Zhotoviteľovi zmluvnú pokutu vo výške 0,05% z odmeny za Dielo a udelenie Licencie, a to za každý aj začatý deň omeškania s úhradou odmeny za Dielo a udelenie Licencie.
3. Zmluvné pokuty dohodnuté touto Zmluvou hradí povinná strana nezávisle od toho, či a v akej výške vznikne druhej zmluvnej strane v tejto súvislosti škoda. Nárok na náhradu škody spôsobenej porušením povinnosti, na ktorú sa vzťahuje povinnosť uhradiť zmluvné pokuty podľa tejto Zmluvy, ostáva zachovaný v celom rozsahu.

IX. Spoločné a záverečné ustanovenia

1. Táto zmluva nadobúda účinnosť v zmysle § 47a Občianskeho zákonníka dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v centrálnom registri zmlúv. V prípade, že sú účastníci zmluvy povinnými osobami v zmysle Zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám v platnom znení a zmluva je zverejnená viacerými spôsobmi, rozhodujúce je prvé zverejnenie.
2. Zmluvu je možné meniť a dopĺňať po dohode zmluvných strán, a to len vo forme písomných a riadne očíslovaných dodatkov, podpísaných oboma zmluvnými stranami.

3. Zmluvné strany sa výslovne a nerozporne dohodli, že jednotlivé listiny sa doručujú na adresy zmluvných strán uvedených v záhlaví tejto Zmluvy, pričom za záväzné považujú doručenie aj prostredníctvom e-mailov zmluvných strán zodpovedných osôb:

Za Objednávateľa:

Za Zhotoviteľa:

4. Ak sa akékoľvek ustanovenie tejto Zmluvy stane neplatným alebo neúčinným platnosť alebo účinnosť ostatných ustanovení Zmluvy ostane nedotknutá. Namiesto neplatných ustanovení Zmluvy sa použijú príslušné ustanovenia Obchodného zákonníka, ktoré sú obsahom a účelom najbližšie obsahu a účelu Zmluvy.
5. Práva a povinnosti zmluvných strán, ktoré nie sú upravené v tejto Zmluve sa riadia ustanoveniami zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov a zákona č. 185/2015 Z. z. Autorský zákon v znení neskorších predpisov a ustanoveniami ostatných všeobecne záväzných právnych predpisov platných a účinných na území Slovenskej republiky.
6. Všetky spory, ktoré vzniknú z tejto Zmluvy, vrátane sporov o jej platnosť, zánik, výklad alebo zrušenie, budú riešené najskôr osobným rokovaním zástupcov zmluvných strán. Pokiaľ toto rokovanie nebude úspešné je možné vzniknutý spor riešiť súdnou cestou na vecne a miestne príslušnom súde Slovenskej republiky.
7. Táto Zmluva je vyhotovená v dvoch (2) rovnopisoch s platnosťou originálu, z ktorých jedno (1) obdrží Objednávateľ a jedno (1) vyhotovenie obdrží Zhotoviteľ.
8. Zmluvné strany vyhlasujú, že si Zmluvu riadne prečítali, jej obsahu a právnym účinkom z nej vyplývajúcim porozumeli, uzatvárajú ju slobodne a vážne, nie v tiesni, ani za nápadne nevýhodných podmienok, nemajú proti jej forme a obsahu žiadne námietky a na znak súhlasu s jej obsahom ju vlastnoručne podpisujú.

V Košiciach, dňa

V Košiciach, dňa

Za Objednávateľa:

Za Zhotoviteľa:

.....
Ing. Milan Škorupa, PhD., konateľ
Ing. Radovan Hužvík, konateľ

.....
Jakub Loginow